

SÜMEGE ÉS VIDÉKE

Megjelenik minden vasárnap.

| | | |
|--|--|--|
| <p>Szerkesztőség és kiadóhivatal: Sümege, Horvát Gábor könyvkereskedésében.</p> | <p>Előfizetési árak: Egész évre 8 K, félévre 4 K, negyedévre 2 K. — Egyes szám ára 20 fillér.</p> | <p>Hirdetések egyesség szerint. A nyílt tér sora 1 korona</p> |
|--|--|--|

A kántori állás.

Sümege képviselőtestülete kimondotta: elválasztja a kántori állást a tanítóitól. Ezt a határozatot teljes mértékben helyeseljük. Hogy mégis foglalkozunk vele, tesszük az ügy fontosságánál fogva s hogy meggyőzzük azokat is, akik a két állás szétválasztása ellen volnának.

Mindezek előtt tudnunk kell: miért intézi ezt az ügyet a város képviselőtestülete. Sümege a hitközségi szervezet, mint ezer más helyen, nem alakult meg. A fölmerült nagyon ritka esetekben mindig a képviselőtestület intézkedett. Mikor boldogult Exner Alajos kántortanító csak mint tanító nyugalomba vonult, mint kántor tovább működött halála napjáig. Ekkor tehát — bár csak félévre — már a két állás szétvált. Exner halála után azonban a képviselőtestület a két állást ismét összekötötte, amennyiben erre Kocsis Károly osztálytanítót választotta meg.

Ez volt a legutóbbi eset, hogy a képviselőtestület a kántortanító ügyében intézkedett.

Azonban a község mint ilyen más dolgokat is végez. Nevezetesen évről

évre beszedi és kezeli a katolikus hívek egyházi adóját, amelyből a plébános és a kántor húz valamelyes javadalmat.

Eddigi szokás adja meg a képviselőtestületnek a jogot arra, hogy hasonló esetekben tovább is intézkedjék.

De térjünk magára a tárgyra.

Tudjuk, a tanítói állás teljes embert kíván. Megkívánja a testi és szellemi erők teljes kifejtését. Ekkora hitközségben pedig mint a sümegei, a kántorság is elég munkát ró a kántorra. Két lovat pedig nehéz megülnie egy embernek. Ha megüli is, bizony ezt testi és szellemi erőinek akkora kifejtésével teheti csak, ami már egyenesen az egészség és élet rovására esik.

Példák mutatják. Utóbbi kántoraink mind a két állást példás lelkiismerettel, ügybuzgalommal és erjükkel teljes kifejtésével töltötték be. S az eredmény? Elszorult szívvel írjuk le: kidőltek életük legszebb szakában.

Ekkora áldozatot sem a társadalom, sem az egyház, sem az iskola nem kívánhat a maga emberétől. Megkívánhatja a kötelesség szigorú teljesítését, ezen felül is valamit, de nem kívánhatja magát az életet, amivel az ember önmagának és családjának is tartozik.

Legyen elég ennyi a két állás személyi oldaláról.

Térjünk át a dolog hivatali részére. Ekkora hitközségben, mint a sümegei, gyakran egy és ugyanazon időben követeli mind a két állás azt az *egy embert*. Megtörténik hát az összekülönbözés. Ilyenkor egyik vagy másik hivatal a rövidebbet húzza. A tanítónak ott kell hagynia osztályát, hogy mint kántor fungáljon vagy viszont. Igaz, eddig mind a két hivatal intézői: egyrészt a plébánia, másrészt az igazgató és a tanítótestület lehetőleg összeegyeztették a két állás hivatalos idejét. De hát a jövőben? Mondjuk: az intézők változásával könnyen megtörténhetik, hogy ez a lojális magatartás megszűnik, a kántortanítót kétfelé is ráncigálják egy és ugyanabban az időben. A kántortanító eddig az első osztályt tanította, hogy 10 órakereskedésére állhasson másik hivatalának is, ámde a tanítótestületnek joga, hogy a kántorságot is ellátó állami tanítót felsőbb — mondjuk az V—VI-ik osztályba helyezheti s ekkor nyomban bekövetkezik a két hivatal idejének összeütközése. Viszont a plébánia-hivatal eddig ünnepies miséket is — télen elég kora reggel — fél nyolcra tűzött ki, hogy

Klárka mint írónő.

A reggeli kávét kiszürcsülték és a fiatal, kíváncsian szép háziasszony a hagyományos szokás szerint karikára fűzött kulcsokat csörgetve, elhagyta a szobát, hogy napi dolgai után lásson.

Mandula Flórián, a kéthónapos férj, indulatosan vágja magát a pamlag sarkába. Az ártatlan bútorJarab fájdalommal nyekken az erőszakos lökés alatt, de mit törődik most azzal Flórián úr, akinek szívében mélyen szántó keserűség költözött. Vészes ráncok ülnek ki homlokára s indulatos szavakat dobál a nagy némaságba.

— Hiszen jól tudja Klárka, milyen szívesen trécelem el vele reggeli után azt a rövid félórát, amely hivatalos óráim megkezdése előtt rendelkezésemre áll. . . . Eddig benn is maradt velem a szobában, míg el nem mentem s mondhatom, egész napomnak úgyszólván ez volt a legkellemesebb félórája. Egy idő óta azonban nem tudom miért, mindez megváltozott. . . .

Rágyújtott pipára s megkísérelte másfelé terelni a gondolatait. Belebámult a sűrű füstgomolyba, de hiába, egyszer csak azon vette magát észre, hogy megint csak a feleségére gondol. De hát mi is változtathatta meg ennyire az ő kis feleségét? . . . Azt éreznie kellett Flórián úrnak, hogy valami mint egy kínai fal, közékük emelkedett. . . nyilvánvaló, hogy felesége gondolatait más valami bilincseli le. . . folytonos szórakozottsága, álmódosítása mind nagyon gyanus. . . Eh!

de mit kiozza magát haszontalan löprengéssel, ami semmire sem vezet. Az idő jó lelfeledező s ő iparkodni fog az időnek segítségére lenni ebben a fontos munkában.

Felöltötte köpönyegét s elindult a hivatalba. Előbb beszólt a konyhába:

— Isten veled, Klárkám. Neked bizonyára sok dolgod van?

— Óhdehogy — hangzott a kedvesen csicseregő válasz — éppenséggel semmi dolgom sincs.

Megcsókolták egymást rendes szokás szerint s Flórián úr boszusan lejtett tova. Telve keserűséggel dörmögte:

— Még csak mentegetőzni sem tartotta érdemesnek. . . .

A reggeli pipa nem izlett Flórián úrnak. Nem az asszony töltötte, mint ahogy eddig szokásban volt. Betért hát a kis szatócsboltba, ahol cipő perlitől kezdve dohányig minden kapható volt és néhány szivart választott ki. A vézna, sovány boltosnő egy irott papirdarabot vett elő, belegöngyölte a szivarokat s lehetőleg bájos mosollyal nyujtotta át a morózus Flóriánnak. Flórián, merő szórakozottságból, vizsgálta a kezébe nyomott csomagot. Hirtelen elsápadt, majd rákvörössé vált s villogó szemekkel bámulta a csomagoló papíron látható írást. Aztán rohant ki a boltból köszönés nélkül. Az uccán mohó sietéssel hányt ki a szivarokat, olvasni kezdte az összegyűrt papírlapon lévő írást:

»Mily kimondhatatlan boldogság volt az kedvesem, téged viszontlátni oly hosszú válás után. Most tudom csak, ki voltál nekem. Bár már késő. A szerencsétlen frigy, melyet

kényszerből kötöttem meggondolatlanul, sajnos, felbonthatatlan. Szemvedek, hidd el, kimondhatatlanul szemvedek. . . .

A felindulástól reszkette — vágta zsebébe Flórián az átkos papírszeletet.

Jóságos ég! Hiszen ez Klárka írása! Neje szerelmes szavakat intéz másokhoz! De kihez? . . . Valakihez, akit már rég nem látott s akit egész lelkéből imád! . . . Ez hát a talány megfejtése. Most már érti neje szórakozottságának az okát, meg tudja magyarázni hidegségét.

Újra kivette a rettenetes papírlapot. Simára vasalta a tenyerével s elmerengett.

— Hogyan kerülhetett ez a szerencsétlen levél a szatócsboltba? Úgy lesz, igen bizonyosan úgy lesz, hogy az a valaki, akinek szól, vélellenségéből elszórta.

Nehéz órái voltak Flórián úrnak az irodában. Alig várta a delet, úgy robogott be a lakásába, mint a gyorsvonat. Az arca fehér volt, mint a kréta.

— Az Istenért édes, mi bajod? — sikoltott rémülten a kis feleség.

Olyan őszinte, igaz aggodalom érzett ki a hangjából, hogy Flórián megdöbbenve emelte fel fejét, kémlő tekintete bosszusan vizsgálta az asszonyka arcát.

— Álnok kígyó! — gondolta magában, aztán hangosan felelt.

— Igenis, bajom van!

— Óh szent Isten, — sópánkodott az asszonyka. Szegény férjecsém. Azonnal orvosért küldök.

— Nem szükséges — felelt zordonan Flórián — rajtam orvos nem segít.

a kántor másik tisztének, az iskolának is a kijelölt időben rendelkezésére állhasson.

A téli hamar beesteledő napokon is 4 óra után volt a temetés, csak azért, hogy a tanítás ideje meg ne rövidüljön. Bizony — különösen megszobb eső helyekről — sötét lett, mikor a sirgödörnél a szertartás véget ért s a gyászoló közönség öreg este bandukolt haza.

Ekkora hitköztség megadhatja a maga közönségének a nagyobb kényelmet, de ezt csakis önálló kántor alkalmazásával érheti el.

Az önálló kántor javadalmazása nem sok gondot okoz. Igaz, a mostani javadalom a mostani drága világban nem elég, de ezt számba sem vehető megadóztatással tisztos fizetésre emelni lehet.

Sümegeen eddig páronként 88 fillér párpenzt fizettek csupán azok a hitközségi tagok, akik az adóügyi jegyző főkönyvében szerepeltek. A többiek nem fizettek semmit. Ha ezután a párpenzt teljesen kivetik, bizony nagyon csekély ráfizetéssel a kántor javadalmát annyira javíthatják, hogy érte teljesen szakképzett embert kaphatnak s emellett teljesíthetik a képviselőtestületnek azt a humánus szándékát is, hogy a kántor évi nyugdíjilletékét fizetik.

Azután a megállapítandó javadalom mellé a kántor még mellékesen is kereshet néhány száz koronát, úgy hogy fizetése bármelyik állami tanítóét jóval meghaladja. Erre a mellékkeresetre pedig elég szabad idővel rendelkezik.

Amint aztán az önálló kántornak és családjának tisztos ellátása biztosítva van, nem szabad percig sem tűnődni: a két állást el kell választani.

— Hát mi bajod, édesem, szólj, hadj se gítsék, de én nem tudlak így látni.

Most már nem tudott magán uralkodni Flórián úr. Úgy bömbölt, mint az orkán.

— Micsoda? Még te kérdezed? Az ártatlanság leple alá akarsz bújni, te, te, te, hűtlen ceda teremtés! Felelj, mit tettél a hátam mögött?

— A . . . a . . . hátad . . . mögött? . . . Flórián benne volt most már a svungban. Készerű kacagásra fakadt.

— Két hónapi házasság persze, hogy hosszú. Ilyen nagy idő alatt hogyan unna meg az asszony a férjét.

Az asszonyka úgy áll a tomló férj előtt, mint egy vilámsujtott. Nefelegcskék szeméből sűrűn patakzott a könny. Beszélni kezdett s csak úgy csuklott a hangja.

— Hát ezt érdemeltem én tőled, Flóri! Igy beszélsz te, aki tudod, hogy mennyire szeretlek! . . . Flóri, édes Flórikám, emlékezz vissza, milyen boldogok voltunk . . .

— Igen, igen, voltunk — vágott közbe indulatosan a férj. Emlálgatd az igazi jelzőt: voltunk boldogok, amíg rá nem szedtél. Amíg galádul meg nem csaltál! Köztünk vége mindennek! . . .

Az igaztalan bántalom mindig erőt ad a gyöngének is. A fiatal asszonyka férje utolsó szavai után letörülte könnyeit s bátran állt szembe a dühöngő Flóriánnal.

— Szabad végre tudnom, hogy miért sértegetel? . . .

A férj szóltanul nyult zsebébe és kivette a rettenetes papírlapot. Elébe tartotta s szikrázó szemekkel leste a hatást.

Mindezt a képviselőtestület Eitner Zsigmond képviselőnek főlészalása nyomán rögtön belátta s a szétválasztást kimondotta. A katolikus közönség reméli, örömmel és megnyugvással fogadja ezt a határozatot, mert ez a mai kornak és a viszonyoknak megfelelő okos határozat volt.

Téli olvasmányok.

(Ó.) Van egy vármegye az országban, Szabolcs, ahol nincs közység, melyben vagy az iskolában, vagy a népkörben egy kis alkalmas könyvtár ne volna. Valami harmad félezer az országban azoknak a községeknek száma, ahol tíz év alatt népkönyvtárat állítottak. A legutolsó összeírás szerint félmillió azoknak a száma, akik szellemi kincseket ezekből a népkönyvtárakból gyűjtöttek.

A lelki táplálék apáink idejében a biblia meg a kalendárium volt. De amióta a nép iskolákban millió gyermek tanulta meg az olvasást, a jó öreg kalendárium már nem tudja kielégíteni szeretetünket a betű iránt, sőt népünk jó ízlését nagyon dicséri az, hogy nem igen tudja kielégíteni azok a ponyva művek se, amelyeket az országos vásárokon hírhedt betyárokról és gonosztevőkről nótázva ponyván árultak. A magyar nép ép őszintén megérezte, hogy ezekben a ponyván árult gyatra füzetekben mérge van, amely a lélekre hat kártékonyan és rombolóan. Hogy a magyar irodalom jeleséinek olvasásában van a legnagyobb gyönyörűség, hogy nemcsak az a kérdés: szeret-e valaki olvasni, hanem az is, hogy mit olvas.

Petőfi és Arany költeményei, Jókai gyönyörű regényei, Mikszáth leiket gyönyörködtező elbeszélései egyaránt szívesen látott vendégek a mestergerendás házban. Hajdan azt mondták: nevezd meg a barátodat és meg mondom, hogy ki vagy; ma meg nyugodt lélekkel . . . firtathatók: melyik könyvet olvasod, hogy megtudjuk, milyen a lelked?

Minden esztendőben néhány száz ilyen könyvtárat oszt ki a földmivélségi miniszterium. Jó tudni, hogy a népkönyvtárat a földmivélségi miniszterium ingyen adja, sőt még a könyvtár szekrényre is ad segítséget. Népkönyvtárat kaphat a közység, a szövetkezet, ha van ilyen a faluban, vagy nép-

Az asszonyka belenézett kíváncsian az írásba s aztán csintalan mosoly kíséretében vállalt vont.

— Minek olvasnám, hiszen kívülről is el tudom mondani.

— Tehát igaz! — ordította Flórián tajtékoz dühvel. — És még csak nem is tagadod! Nem védekezel?! Asszony ne vigy a végletekig, mert megöllek! . . .

— Ezért a csekélységért? No igazán nem volna érdemes — szólta a kis menyecske.

De a férj arca ólomszint váltott. Tekintete örületes kifejezést nyert. Ingadozva roskadt a pamlagra s nyögve ismételte! . . .

— Csekélység! . . .

Klárka ijedten ugrott hozzá. Átölelte a nyakát, csókolgatta, simogatta s végre sikerült életre hoznia. S mikor Flórián teljesen magához tért, kacagva mondta el neki a rémes papírszelet egyszerű történetét. Elmondta, hogy örömet akart szerezni a férjének, aki nemrégiben azt mondta, hogy becsüli ama nőket, akik — írják. Ő tehát próbálkozott vele, de sehogy sem sikerült. Mindennap legalább is husz papiroslapot dobott el, amit a cseléd összegyűjtögetett és aztán eladta a szatocsboltban.

— És bizony — tette hozzá vigan az asszonyka — ha hamarosan abba nem hagyom az írói pályát, cselédünk bizonyosan tőkepénzes lesz.

Hatos Tivadar.

könyvtári egyesület, gazda, nép, vagy társaskör.

A közység úgy kaphat ingyenes népkönyvtárat, ha a közység képviselőtestülete folyamodik a földmivélségi miniszterhez anyagi segísért. A szövetkezet tagjai körében népkönyvtári egyesület alakít és azt megalakítván, folyamodhat ingyen könyvtárért a földmivélségi miniszterhez. És ugyancsak el kell fogadniok a könyvtár rendezésére azokat a szabályokat, melyek elő vannak írva.

— Ugyebár nem nagy dologból áll az, hogy a könyvtárban néhány száz könyv, telve gyönyörű olvasnivalóval eljusson? Nagy indolenciának kell minősítenünk, ha a község élén állók vagy hivatalból kulturkérdések iránt érdeklődő férfiak nem követnek el mindent, hogy a népek télen át jó olvasmányai legyenek. Mikor ez semmibe sem kerül, csak egy kis jóakaratra.

Forgács.

1911 szeptember 1-én föllállítják a szombathelyi főreáliskola I. osztályát. Így írja a Vasvármegye.

No, ha ezt föllállítják, akkor a sümegi alreál I. osztályát meg becsukhatják. Mert az az osztály a sümegi alreálnak lélekharangja lesz.

Megirta ezt lapunk múlt számának vezércikke. Azt hittük, ennek a cikknek nyomán, no meg a közfélelem miatt is, egyszerre talpra állanak az illetékes emberek és sietnek hogy a reáliskola 8 osztályúvá való erősítése érdekében mindent elkövessenek. Nem történt egy lépés, egy hang sem. Várjuk fatalista módjára, hogy a sors végezzen városunknak evvel a régi, elsőrangú intézetével. A vasárnap tartott képviselőtestületi gyűlésen sem jutott eszébe senkinek se, hogy szót emelt volna iskolánk megmentése érdekében.

Valóban nem eléggé ostorozható közöny ez. És még csodálkozunk, hogy Sümegeen minden áll, nem mozog előre semmi.

No most még csak áll, de nem addig elérkezik az az idő is, hogy hanyatt-homlok esik vissza felé!

Reáliskolánk lélekharangjának kötelét már fogják. Mi csak állunk és bambán várjuk: mikor kondul meg az a harang.

*

Korán ránk tört — így írjuk — a tél. A módos emberre csak rá köszöntött, de a szegénységre valósággal rátört.

Reggelről reggelre keményre fagyott a rög. Csakúgy kopogott rajta a járókelő ember csizmája. Hanem bezzeg sok szegény iskolás gyermeké bizony nem koppant. Egyiknek elnyúlt nagy cipője, anyja hozta valamelyik úrj házból, csakúgy csoszogott, a másik csakúgy kapkodta lábát a hideg földön: meztláb iparkodott az iskolába.

Most meg sűrű áradatban omlik a hó. Fehér pokrócát egy-kettőre végig terítette a szűk látóhatáron. Micsoda örvendezéssel gázolnak benne a jó ruhás gyerekek! De a szegény meztlábú fiúnak téglavörösré marja a lábát az a szép, az a puha, az a finom, az a hideg hó.

És nem látok ez idén mozgalmat, amelyik ezeknek a szerencsétleneknek lábát meleg cipőbe, csizmába burkolná. Az a sűrűen hulló hideg hó talán ráhullott a szívekre is és vastag réteggel vont be ezeket.

Vajha soraink kigyullasztanák a szívekben az igazalom, a könyörület melegét s ettől a melegtől fölolvadna a hóréteg s nyomában kihajtana a jótékonyosság virága — a szegény, meztlábú iskolás gyermekek iránt.

Bárd.

— Új üdülő telep Zalában. A Balaton szépséges vidéke és Zala vármegye messés levegője sok üdülő telepet létesített. Legujabban a posta és távirda altisztek és szőlőgák országos egyesülete Alsópáhokon 4 holdnyi területet vett meg. Új nyaraló telepet fognak létesíteni.

H I R E K.

Két hirtelen haláleset.

A múlt héten két hirtelen haláleset rázta meg városunk közönségét. Mind a kettő ugyanazon a napon, folyó hó 21-én. A megdöbbentő halálesetek a következők.

Hétfőn d. e. 10 óra után szárnyalt végig a városban az a megdöbbentő hír, hogy Pap József állami tanító és kántor özvegye a piacon hirtelen rosszul lett s meghalt. Fájdalom, a halál híre délután 1 órakor valóra vált. Pap Józsefné kiment a heti vásárra egyet-nást vásárolni. Innen a baromfi piacra ment. Itt egy pár csirkét fölemelve, hirtelen eszméletét veszítve összeesett. Kocsin szállították haza. Gondolhatjuk: két otthon levő gyermeke minő szívtépő fájdalommal látta, mikor épen, egészségesen távozott anyjukat élettelenül vetették le a kocsirol. A rögtön hívott orvos *Biró József* dr. súlyos agyszéjlést állapított meg. A nehéz beteget megmenteni nem lehetett, d. u. 1 órakor anélkül, hogy övéhez csak egy szót is szólhatott volna, kiszendetett. A gyászos hír egyszerre elterjedt a városban. Általános részvétet váltott ki a közönségből. E részvét annál mélyebb volt, mert csak 3 héttel előbb földelték el a szerencsétlen aszszony férjét, *Pap József* állami tanítót és kántort. Úgy látszik, súlyos beteg férjének odaadó ápolása megviselte erejét, majd a halálával ért nagy lelkibánat megtörte szívét s ez alatt a kettős teher alatt összeroskadott. November 23-án, d. e. 10 órakor temették el. A szertartást *Németh János* plébános, *Horváth Mihály* és *Kiss György* káplánok segítségével végezte. Halálát 3 gyermek és egy agg férfiú siratja keservesen, akik rövid 3 hét alatt mind a két gyámolítottjukat elvesztették.

Ugyancsak hétfőn este még egy hirtelen haláleset történt Sümegen. Áldozata *Fischer Ignác* dr. körorvos. Az orvos még az nap délután Zalaerdődön volt hivatalos uton, este 10 óra előtt pedig egyik betegénél volt, ahol szokott kedélyes modorában elbeszélgetett. Tíz óra előtt 15-20 perccel haza ment s lefeküdt, nem sokára nagyon erős rosszullet fogta el. Nagy nehezen fölkel s mivel felesége Perlakon leányknál volt a cselédel becsöngette. Vízet és orvost kért. A cseléd nyomban jelentette az ott lakó *Havas Béla* dr. ügyvédnek, aki orvosokért szaladt. Mire a cseléd visszatért, arra ott állt egy nádszéken, hátradőlve, egyik karját az asztalra helyezve — holtan. Szívméghétiás ölte meg. A megjelent orvosok már csak a halált konstatálhatták. Másnap már kora reggel elterjedt a népszerű orvosnak halálhíre. Mindenütt megdöbbentő hatást keltett. Annál erősebb volt pedig ez a hatás, mert egy nap két ilyen gyors, váratlan haláleset történt Sümegen. Temetése november 23-án d. u. fél 3 órakor ment végbe. A gyászoló közönség szinte zsufolásig megtöltötte az elhunyt udvarát. A gyász szertartás a tapolcai izr. hitközség vegyes kara nyitotta meg gyászdalával. Utána *Pfeifer Izsák*, a sümegi izr. hitközség mostanában választott fiatal rabbija búcsuztatta el az elhunytat. Kegyeletes beszédében hatásos szavakkal mutatott rá a megboldogult kiváló érdemeire, amiket mint a helybeli izr. hitközség régi elnöke és mint körorvos szerzett. Miután nejétől és gyermekeitől is elbucuztatta az elhunytat, szárnyaló szavakkal búcsuztatta végső útjára. A szép beszéd után ismét az énekkar adott elő egy megható gyászdalt, ezután megindult a hosszú gyászmenet ki az izr. temetőbe.

Az elhunyt körorvos 64 éves volt. Ebből 38 évet töltött boldog házasságban. Mint ifjú orvos telepedett meg Sümegen, ahol hamarosan sümegi körorvosnak választották meg. Mint ilyen szolgálta éveken át vidékünk közegészségügyét, kellemes modorával és tudományával pedig nagy magánygyakorlatra is szert tett. Évek óta volt a sümegi izr. hitközség elnöke, a népbanknak szinte kezdet óta felügyelőbizottsági elnöke, majd igazgatóságának alelnöke. Az utóbbi években sokat betegeskedett: szívbaj gyödrte, míg végre, bár oly váratlanul, meg is ölte. Haláláról a család, az izr. hitközség és a nép-

bank adott ki gyászjelentést. Ez utóbbi így szól:

A sümegi népbank igazgatósága, felügyelő bizottsága és tisztviselő-kara őszinte gyászban jelenti, hogy hervadhatatlan érdemű alelnöke, *Fischer Ignác* dr. folyó hó 21-én éjjel jobblétre szenderült. A megboldogult emlékéit, — aki az intézet felvirágoztatásában, mint felügyelő bizottsági elnök, majd mint az igazgatóság alelnöke, soha nem lankadó odaadással működött közre, — mindenha a leghálásabb kegyelettel fogjuk megőrizni. Sümegen 1910 november 22-én. Béke hamvaira!

— **Magyar név.** *Buchwald* Antal nyirádi lakos családi nevét *Bánfi* magyarosította.

— **Jegyzőválasztás.** Badacsonytomaji községi jegyzővé *Vajda Elek* nemesgulácsi adóügyi jegyzőt választották meg.

— **Községi gyűlés.** Sümeg képviselő-testületének november 20-án tartott rendkívüli gyűlése először a belügyminiszternek a hordó jelzés tárgyában kiadott 61.771—1910 számú rendeletet tárgyalta. Mivel a hordójelzés nem hajlt akkorra jóvődelmet, hogy a kiadást futná, a belügyminiszter hozzájárulásra hívja föl a várost vagy a hordójelző hivatalt megszünteti. A hivatal fennmaradása fontos közérdek, azért a gyűlés a pénzügyi bizottság javaslatára évi 200 korona hozzájárulást szavazott meg. A járásbírószék épületének tatarozására 138 K 80 fillér hányadot kérnek a várostól. A képviselőtestület csakis akkor hajlandó az épület után terheket elfogadni, ha ezt a város nevére iratják. A téglásmeister hajlandó kártérítésül 549 koronát az év végéig megfizetni, erre már 2 ízben törlesztett is. A gyűlés a téglagyári bizottság javaslatára újabb egy évre alkalmazza a mestert, fizetését iszapolt téglá után 2, nem iszapolt után 1 koronával javítja, köteles legalább 10-et égetni s minden mulasztásért megfelelő kárpótlással tartozik. A városbíró jelentette, hogy *Vendel János* urodalmi erdőmérnök az erdőn a fát megbecsülte, ekként a fa eladása megkezdődhetik. A becslé értéke lesz a kikiáltás ára. A gyűlés végén *Lukonich Gábor* dr. az építendő járványkórház ügyét, *Eitner Jenő* a Kaufmann Gézával folytatott pört tette szóvá, *Epsstein Vilmos* pedig indítványozta: lépjen be a város a postatakarékpénztárba s oda fizessék be sekkel a járandóságokat a polgárok. Az indítvány részletes tárgyalásába nem ment bele a gyűlés.

— **Telefon.** Folyó hó 24-én megkezdtek Sümegen a telefon építését. A házak tetéjére egymás után huzzák föl a póznákat. Pár hét alatt megkésziül a telefon s beszélhetünk az — egész világgal.

— **A II. ovó építése.** Folyó hó 21-én ejtették meg a sümegi község házában a II. számú ovó építésének arajlést. Ezen az államépítészeti hivatal *Oravec Győző* mérnök, a tanfelügyelő *Kőrössy Sándor* tanfelügyelő, a községet *Kiss Antal* városbíró és *Malomsoky János* jegyző, az államosított bizottságot *Lukonich Gábor* dr. elnök, *Bánfi Alajos* jegyző és pár tag képviselte. Négy ajánlat érkezett be. *Gróf Lajos* 29.372 K 45 f., *Bricht Jenő* (Tapolca) 25.432 K 61 f., *Fuchs és Grósz* (Zalaegerszeg) 27.621 K 78 f., *Taschek János* 28.222 K 57 filléres ajánlatot adott be. Mint legolcsóbb, *Bricht Jenő* tapolcai építőmester nyerte el az építést.

— **Kinnfelejtett örök** címmel megirtuk, hogy a száj- és körömfájás miatt kirendelt örök egyikét másikát nem vonták vissza. A városbíró erre kijelenti, hogy a volt helyettes állatorvos intézkedésére maradtak künn az örök.

— **Az analfabéták tanítása.** *Ruzsicska Kálmán* dr. vármegyei tanfelügyelő körlevelet intézett az elemi iskolák tanítóihoz az analfabéták tanítása érdekében. A sümegi elemi iskola tanítótestülete folyó hó 24-én tartott gyűlésén tárgyalta ezt a kérdést s hajlandónak nyilatkozott az analfabéták tanítására, ha ugyan jelentkeznek. Taval nem jelentkeztek. Ugyanez a körlevél fölhívja a tanítókart népies előadások tartására is. Jutul-

mat is helyez kilátásba: előadásoknál 6 koronát ad a vallás- és közoktatásügyi miniszter. Csak az a baj, hogy tanítók ipariskolában, ismétlődően s egyebütt annyira elvannak foglalva, hogy sem idejük, sem erjük újabb munkákra. Mert drága az élet, kevés a rendes fizetés, mellék kereset után kell nézniük.

— **A férfikar.** Ismét megalakult a férfikar. Most kilátás van rá, hogy állandó is marad. Szorgalmasan tanulnak s a tél folyamán rendezendő hangversenyen óhajtik bemutatni művészetüket. Bizonyosan ez lesz a legérdekesebb estéje a sümegi farsangnak.

— **Községi gyűlés.** Sümeg képviselőtestülete ma vasárnap d. e. fél 11-kor rendkívüli közgyűlést tart. Tárgyai: 1) A II. ovó építésének kiadása. 2) A városbíró jelentése a helypénzszedés jogának bérbeadásáról. 3) A városbíró jelentése a haraszt köfajtó bérbeadásáról. 4) Indítványok.

— **Magán polgári leányiskola Tapolcán.** *Ruzsicska Kálmán* dr. tanfelügyelő meglátogatta a *Bischoff Ilona* igazgatása alatt álló magán polgári leányiskolát. Az iskola megvizsgálása után a szervező bizottsággal gyűlést tartott, ezen kijelentette a kir. tanfelügyelő, hogy a szerzett tapasztalatok nyomán még az iskolai év beáérta előtt a nyilvánossági jog megadását fogja ajánlani a vallás- és közoktatásügyi miniszternek.

— **Zalaegerszeg város jéggyára.** Zalaegerszeg város tudvalevőleg polgármesterének, *Korbai Károlynak* kezdeményezésére az elmúlt nyáron jéggyárat létesített. A városi jéggyár 1910 aug. 1-án kezdte meg üzemét és november 1-ig termelt 103247 kilogramm jéget. Fogyasztása kitétt 74229 kilogrammot. Ebből Zalaegerszeg város közönsége elfogyasztott 60.316 kilót, vidékre elszállítottak 23.912 kilót. Nemcsak Zalavármegye, hanem a szomszédos Vasvármegye területén fekvő községek is vitettek innen jéget. A jégkészletet részint vasuton, részint kocsin szállították. Legnagyobb mennyiséget Keszthely és Zalaszentgrót szállították. Ezek után Alsólendva és Tapolca következett fogyasztás tekintetében.

— **Újvasút Tapolcán.** *Korbai Károly* dr. Zalaegerszeg város polgármestere a tapolcai képviselőtestület előtt ismertette a Tapolcáról Zalaszentgróton, Zalaegerszegen, Nován, Bakán át Muraszombat-Regedéig tervezett vasútvonalat, kérte a képviselőtestületet e vonal erkölcsi támogatására; addig is, míg a részletes a tervet írásban közölni fogja. Természetes, hogy képviselőtestület az eszmét erkölcsileg igen szívesen támogatja. Mi csak aludjunk tovább!

— **Minden drágul.** Hogy az élelmi szerek méregdrágák, arról jajaat a egész világ. Hogy e nagy drágaság nyomában más cikkek is drágulnak, szinte természetesnek látszik. Az állam sem akar mögötte maradni másoknak. Megdrágul tehát a vasút, a trafik, a gyújtó. Csak a pénz lesz napról napra olcsóbbá s a készpénzből élő családok megélhetése súlyosabbá. Nem csoda, ha a tisztviselő világ jobb fizetésért zörget az egész vonalon.



Borhegyi-BORVIZ

A LEGOLCSÓBB LITHION TARTALMU SZIKLÁBÓL FAKADÓ TERMÉSZETES ÁSVÁNYVIZ.

Borhegyi lithiumos borviz

kiváló nedvhajtó. Sziklából fakadó természetet gyógyásványviz.

Főelárusító Tapolca és vidékére: **Tölgyesy János** fűszer és csemege kereskedő cég.

— **Hányan nem járnak iskolába?** A legújabb kimutatás szerint Magyarországon 427 ezer gyermek nem jár iskolába. Rettenő szám! Valószínű azonban, hogy ez a szám a valóságban még nagyobb, hiszen egy-egy vármegyéből is — tisztelet a jobbaknak — ezerszám mutatja ki a tanfelügyelők jelentése az iskolába nem járó tanköteleseket. Mert tankötelezettség van, de nincs, aki kérésre elmenne. Az egész dologban pedig az a legszomorúbb, hogy a szinmagyar vidékek iskolázatlan gyermekeinek száma egész közel esik az agyongyalázott nemzetiiségek iskolázatlan gyermekei számához. (Azt hiszik, nincs elég iskola ezekbe elég osztály sincs. Sz.)

— **A Modern Könyvtárnak** füzetei gyors egymásutánban jelennek meg. Ismét 3 füzetet kaptuk: Schwarz Gusztáv: *Jogi napikérdések*. Wedekind: *A hős tenor*, Szini Gyula: *Stadiumok* című füzeteit. Kaphatók lapunk kiadóhivatalában is. Füzete 40 fillér.

— **A gyújtómonopolium tervezete elkészült.** A pénzügyminiszteriumban, hírszerint, elkészültek a gyújtómonopolium behozataláról szóló törvényjavaslat tervezetével. A tervezet szerint kétféle skatulya készítenőd, nagyobb és kisebb formában. A nagyobb doboz 50 szál gyujtót fog tartalmazni s ennek ára 4 fillér lesz. A kisebb dobozban 25 szál gyujtót tesz s ezt két fillér bolti árral árúsítják. A gyujtó főelarusítói évente csak 10 percentet kapnak a bevételből — holott a gyárosok száz percentet kaptak. A kistráfi-kos, akinek a gyujtóárulásra engedélye lesz, — majd a főelarusítótól kap pár percentet.

— **A lovasság jövője.** A japán-orosz háború óta erős vita folyik a katonai körökben azon, hogy a lovasság mai formájában fenntartható-e. Tulnyomó számban a lovasságot mint ilyen megakarják szüntetni és a csak lovasított gyalogos felszerelésileg sem különböznek a gyalogságtól. A lovasított gyalogos felszerelése szurony és fegyver lenne. Leszállva a lóról, gyalog folytatná a harcot. Így lovasságunk gyökeres reform előtt áll. Roosevelt, a volt amerikai elnök is kifogásolta, mikor nálunk járt. Lovasságunk felszerelését, a nehézkes öltözet és különösen a csizma nem tetszett neki. — A régi rendszer hívei sem hagyják magukat és erősen védelmezik a szép magyaros fegyvernemet. Rámutatnak azokra a fényes diadalokra, amiket a lovasság a legutóbbi hádjáratok alatt szerzett: a 70—71-iki német-francia háború Vionville Mars-La-Tour melletti harcára, hol a német vértések és ulánusok fényes diadalt arattak, a búr háborúra, ahol az angol lovasság oly nagy sikert ért el. (Lovak magyar lovak voltak a legnagyobb részben.) A lovasság ellenesek érveiket a japán-orosz háborúra alapítják, ahol a japán sikeresen szállott szembe rossz és gyöngye lovasságával — mely gyalog harcot is folytatott — a jó hírű orosz lovassággal. Hogy ez nem alapos érv, mi sem mutatja jobban, mint az, hogy most Japán mindent elkövet lovasságának erősítésén és szaporításán. Mint látjuk, a vita még nincs eldöntve és a huszárságot egyelőre bizonyára nem fogják megszüntetni.

— **A Darnay-múzeum naptára.** A sümegi állami Darnay-múzeum emez ingyen naptára VII ik évfolyamban jelent meg az 1911-ik évre. A szokott nyomokon halad. A naptári rész és a százesztendősvéendőmondó után Péter koma folytatja józú be szelgetéseit a múzeum dolgairól. Kisfaludy Sándor és muzsája címen a badacsonyi szüretet és Kisfaludy és Szegedy Róza viszontagságos szerelmi történetét írja meg Darnay poétikusan. Kisfaludy Sándor tárcájának, órájának és új évi névjegyének és Szegedy Róza himzésének képe illusztrálja az elbeszélést. A következő cikk a múzeum fontosabb mozzanatairól számol be. Koncz Ákos *Debrecen* című elbeszélést közli mutatón. Gábor diák krónikás versei az év történetét énekelik meg, majd ismét Darnay tollából *Az én majálisom* című elbeszélés következik. Érdekesek a szüreti nóták a sümegi nép szájáról. Folytatását a következő naptároknak melegen óhajtjuk. *Trefás apróságok* címén adomák zárják be a naptárt.

Gazdag illusztráció emeli a naptár értékét. Lapunk nyomdája készítette a szokott ajánlatos köntösben.

— **Házvétel.** Lapunk zártakor értesülünk, hogy a népbank megvette Fischer Ignác drnak, a héten elhunyt körorvosnak a Kossuth Lajos utcában lévő házát. Úgy halljuk, hogy a bank a házat emeletesre építeti.

— **Apró tüzek.** Anyós Károlyéknál otthonhagyták a két gyermeket. Egyik 4 éves, a másik fél éves. Hogyan, hogyan sem, az ágy meggyulladt. A kis 4 évesnek volt anyja esze, hogy a kis fél éves csecsemőt átvitte a másik szobába, azután elszaladt. Szerencsére a szomszédok észrevették a tüzet s a nagyobb bajnak elejét vették. — *Ruzsics Józsefnél* a kúrtól meggyulladt a konyha padlása. Itt is a szomszédok vették észre s oltották el a tüzet.

— **Cigányszerelem.** Érdekes színházi kabala, hogy Zorka és Kőrösházy Ilonka, a Cigányszerelem parádés nő szerepeinek leendő kreálói, rátértek a Diana kultuszra, már mint-hogy mióta Lehár operettje előreveti árnyékát, a Diana krémet használják. Ugyanis a színházi kabala szerint Zórika thénjét és Ilonka nagysám ragyogó orcáját a Diana krém adja meg, ez a pompás kozmetikus szer, mely „Cigányszerelem” nélkül is elfoglalja a helyét minden művelt hölgy — tolette asztalán.

— **Halász-tragédia.** A Balaton évről-évre megkivánja a maga áldozatait. Folyó hó 11-én óriási vihar dühöngött, mely magásra korbácsolta föl a Balaton hullámain. A vihar a révfülöpi halászokat Boglár felé sodorta. Hat emberült a csónakban, melyet mint könnyű dióhéjat dobált ide-oda a hullám hátán a bösz orkán. Halálos rémületben már csak 50 méternyire voltak a halászok a bolgári molótól, s azt hitték, hogy megmenekültek a hullámsírból. Egy hatalmas hullám azonban lesodorta a kormányost, aki ott halt meg társai szemeláttára, anélkül, hogy azok megmentésére gondolhattak volna. Az öt halász emberföltötti erővel küzdve végre partra ért. A 36 éves Török nevű kormányos holttestét csak másnap vetette ki a Balaton, mely azóta már lecsendesedett. Révfülöpiön pedig kiáll a partjára egy szegény gyászruhába asszony kicsiny gyermekével és őrvongva kéri vissza a nagy víztől a férjét, a kenyéradóját . . .

Fő-zerkesztő: **Polgár József.**

Felelős szerkesztő: **Éles Károly.**

Laptulajdonos és kiadó: **Horvát Gábor.**

A sümegi járás főszolgabirájától.

4697 - 1910.

Pályázati hirdetmény.

A sümegi közegészségügyi körben megüresedett

körorvosi állásra

Sümeg székhelyei pályázatot hirdetek A körorvos javadalmazása 1600 korona törzsfizetés, lakbér, ezen kívül úti átalány és a vármegyei szabályrendelettel megállapított látogatási díjak. A szabályszerűen felszerelt kérvények hozzá-m **f. é. december 17-ig** bezárólag betérjesztendők.

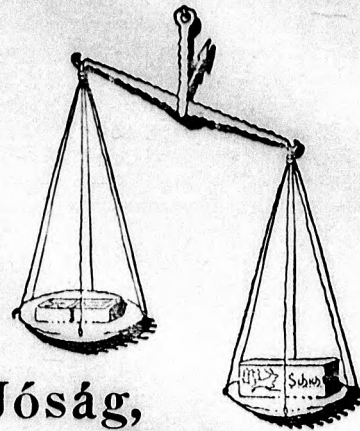
A választást Sümegen a városházánál f. é. december 19-én d. e. 10 órakor az 1908. 38. t. c. 6. §-a alapján a községek képviselőtestületeinek kebeléből és Zala vármegye alispánja által kiküldött törvényhatósági bizottsági tagokból alakult választó gyűlés eszközi.

Sümeg 1910 november. 25.

Főszolgabiró helyett:

Farkas szolgabiró.

— **Nyomdásztanoncnak** 2—3 középiskolai osztályt végzett, jó családból való fiú lapunk nyomdájában felvétetik.



**Jóság,
ár és
súlyra**

kell a szappan összehasonlításánál és bevásárlásánál ügyelni. A világ egy szappana sem éri el a

**Schicht
szarvas
szappanát**

minden jó tulajdonságában, tisztaságában, mosóképeségében, lágyágában és olcsóságában.

Szükségeiteket a következő kereskedőknél és iparosoknál szerezzük be:

ADORJÁN FERENC, fényképészeti műterme
Rákóczi-ucca 397 sz.

BAZSÓ SÁNDOR és FIA kovács és kocsigyártók. Árpád-u.

BERETZKY GYULA fűszer-, liszt- és üvegáru-kereskedése.

BORSOS JENŐ úri és női cipész. Flórián-tér. Fromvald-féle házban.

BÖHM PÁL kézmű-, divatúru kereskedése és vászon gyári raktára. Kossuth Lajos-u.

DARNAY KÁLMÁN vas- és fűszer kereskedése és gépraktára.

FISCHER MÓR ecetszesz-, konyak- és likörgyáros, pálinkanagykereskedő. Városház-u.

HALBLANDER JÓZSEF és NÉMETH GÉZA kovács, kocsigyártó és fényező üzlete, Árpád-ucca.

HORVÁTH LAJOS borbély és fodrász.
Kossuth Lajos-ucca.

Id. HORVÁTH JÓZSEF úri és női cipész.
Kossuth Lajos ucca. (Balasits-féle ház)

HULLAY LAJOS építőmester. Árpád-ucca
454 sz.

JAKAB IMRE beszálló vendéglője. Árpád-u.

IOÓS ANTAL borbély és fodrász. Kossuth Lajos-ucca, Epstein-ház.

KELL JENŐ bérkocsitulajdonos és vendéglős. Mihályfai-ucca 82. sz.

KOVÁCS LAJOS férfi és női cipész üzlete. A Gyógyszertár mellett.

KORBÉLY FERENC sütő üzlete. Árpád-ucca 287. sz.

KOVÁCS GÉZA cipész, Kossuth Lajos-u. (Epstein-féle ház.)

KOVÁCS ZSIGMOND borbély és fodrász.

KESZLER PÁL kocsigyártó és szobafestő.
Mihályfai ucca.

KLAFFL LAJOS épület- és butorasztalos.
Temetkezési vállalkozó. Nagy koporsó-rakt.
Kész butorraktár.

KRAJCZÁR GYORGY épület- és butor-
asztalos, temetkezési vállalkozó Árpád-ucca

KOHN TESTVÉREK vaskereskedése, gép-
raktár. Kossuth Lajos-ucca.

KOVÁCS VILMOS vegyeskereskedő és
korcsmáros. Mihályfai-ucca.

LÖWY NŐVÉREK női ruha varróterme
Deák Ferenc ucca.

MAUTHNER SAMU vegyeskereskedő.
Keszthelyi-ucca.

MÁRKUS SALAMON FIA áruháza Kos-
suth Lajos-ucca.

MESTERHÁZY SÁNDOR vendéglős, a
Kisfaludy-szálló tulajdonosa.

MÉSZÁROS SÁNDOR hentes. Kossuth
Lajos-ucca.

ORBÁN ISTVÁN kávéháza. Kossuth-ucca

NÉMETH LAJOS uri és női szabó. Kos-
suth Lajos ucca (Márkus-féle ház).

PENTZ MIHÁLY kőfaragómester, nagy
sirkőraktár. Árpád-ucca.

PAULINYI JÓZSEF lisztkereskedése, gabo-
nacsere. A Flórián-tér és Árpád-ucca sarkán.

ROTHSCHILD SÁNDOR épületfa- és
deszkakereskedő Rendeki-ucca.

SCHNITZLER SAROLTA kézimunka üz-
lete és harisnyakötődéje. Kossuth-ucca.

SCHRÖDER JÓZSEF vasúti vendéglős.

SZIJÁRTÓ GYÖRGY templom-, szoba- és
címfestő. A plébánia templom mellett.

SZELESTEY GÉZA beszálló vendéglője az
»Aranybárány«-hoz.

TÓTH GYULA férfi- és gyermekruha
raktára, Flórián-tér.

WÜRZBURGER JAKAB vegyes, porcellán-
és üvegáru nagykereskedése.

Minden embernek nélkülözhetetlen.

EHRlich „606“

Legközelebb megjelenik

Ehrlich és Hata

sajátkezű munkája az általuk feltalált „606“
gyógyító szerről. Az eredeti kísérletek meg-
örökített élethű képeivel. Írták: **dr. Ehr-
lich P.** és **dr. Hata S.** Magyarra fordí-
totta, előszóval és magyarázatokkal el-
látta: **dr. Marschalkó Tamás** klozsvári
egyetemi tanár. Tudományos értéke
mellett szenzációsan érdekes munka, mely-
nek tartalmát minden kultúremlernek is-
mernie kell. Bolti ára: fizve 6 K, diszkö-
tésben 8 K. Az előfizetési összeg bekü-
ldése esetén bérmentve küldjük, utánvételes
rendelés esetén a portót a rendelő fizeti.
Megrendelhető:

Hegedüs és Sándor

könyvkiadóhivatalától **Debrecenben**
és bármely más hazai könyvkereskedőnél.

Diskrét szétküldés.

KLAFFL LAJOS

épület és butor asztalos, temetkezési vállalat, Sümegen.

Van szerencsém a nagy érdemű közönség szives tudomására hozni,
hogy a Kossuth Lajos ucai házamban a mai kor igényeinek meg-
felelő

kész butor-raktárt

rendeztem be. Hazai és részben saját gyártmányu, szalon, hálószoba
és ebédlő berendezések, legjobb minőségű hajlitott faszékek, konyha,
és kerti butorok, képkeretekből stb. tartós szép kivitelben nagy vá-
lasztékban állandó raktárt tartok legjutányosabb gyári áron egy évi
jótállással.

Szives pártfogásukat kéri

teljes tisztelettel

Klaffl Lajos.

Tanúsítvány az ESTERHÁZY COGNAC-ról.

Én Gaszner Béla budapesti kir. közjegyző helyettese, Dr. Fürth Miksa ezen-
nel tanúsítom az alább idézett jegyzőkönyben foglalt tények valódiságát

a Gróf Esterházy Géza-féle cognacgyár részvénytársaság

igazgatóságából alakult végrehajtó bizottság tagjainak megkeresése folytán megjelentem mai napon a címzett részvénytársaságnak helyben VI. Váci-ut 39. sz. alatt (saját házában) levő gyári helyiségeiben, ahol is mindenek előtt nevezett urak felmutatták előttem eredetben a fővárosi VIII. számú pénzügyőri biztosság által felvett letétjegyzőkönyvet a francia 2 Egrott-féle készülékeken gyártott

ESTERHÁZY COGNAC-ról

hivatalos okmányokat, valamint a fővárosi m. kir. pénzügyigazgatóságnak eredeti végzését. Ennek alapján konstatáltam, hogy a

Gróf Esterházy Géza-féle cognacgyár részvénytársaság gyárában

a 2/496 és 3/478. számú Egrott-féle cognac-főző készülékek működésben vannak és hogy ezen folyton működő két készülék

1,752.000 liter bornak termelőképességére hivatalosan lett megállapítva.

További megkeresés folytán a címzett részvénytársaság raktáron levő kész cognac (bordestillat) mennyiségének megállapítása végett elmentem a társaságnak ugyanott levő pincéibe és az előttem eredetben felmutatott raktárkönyv betekintése, megvizsgálása, az egyes hordók megszemlélése és tényleges ürtartalmuk megvizsgálása által megállapítottam, hogy a többször említett részvénytársaság raktárhelyiségében összesen

178.262 liter Esterházy cognac (bordestillat) hordókban és ezenkívül

18.243 palack Esterházy cognaccal töltve van raktáron.

A társasági főkönyv idevonatkozó számlájának megtekintése alapján konstatálom, hogy az

Esterházy cognacgyar folyton főző adót fizet

és végül ugyane főkönyv megtekintése alapján konstatálom, hogy eddigelé a részvénytőkére 640.000 kor. lett tényleg befizetve. — Minek hiteléül sajátkezű aláírásom és hivatalos pecsétemmel jelen tanúsítványt kiadtam.

Budapest, 1894. február hó 25.

Dr. FÜRTH MIKSA s. l.

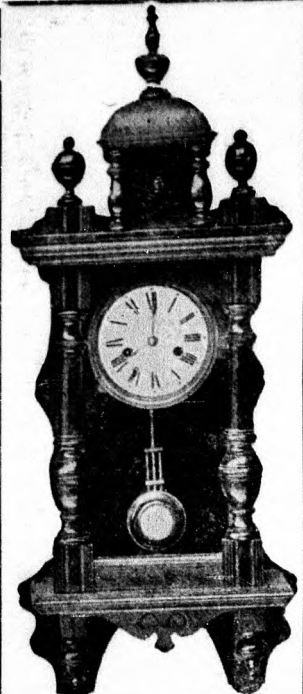
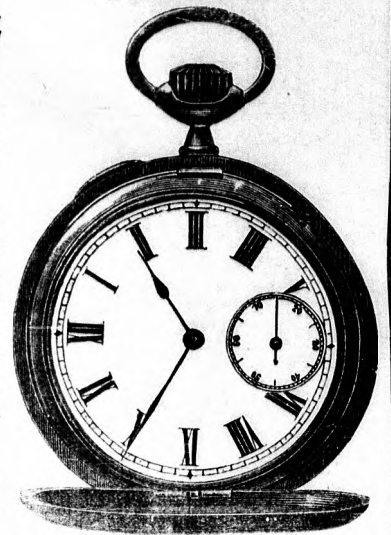
GASZNER BÉLA s. k. kir. közjegyző

NŐI KOSZTÜMÖKET, FELÖLTŐKET,

férfi ruhát készít a közelgő téli idényre a legújabb

divatu szabás szerint, mérsékelt áron

NÉMETH LAJOS férfi és női szabó **SÜMEG**, (Márkus féle ház.)

| | | |
|---|--|-----------------------------|
|  | Alapos munka. Alapított 1877-ben. | Lelkiismeretes kiszolgálás. |
| ifj. Tóth József órás és ékszerész Sümege. — Fióküzlet Jánosházán. | | |
| A MAGYAR NEMZETI ÓRAGYÁR és a világhírű „OMEGA” svájci óragyár gyártmányainak nagy raktára. | | |
| Dús választék mindennemű férfi és női zsebórákban, arany, ezüst, tula acél és tikkal tokban nyitott vagy dupla fedéllel. Különleges lapos gavallér órákban elsőrangú különlegességek, u. m.: Omega, Schaffhausen, Badolett, Roskopf, Uránia, Hungária, Cyma stb. gyártmányok 8 napos és ébresztő zsebórák minden kivitelben. Fali és inga órák fényezett és új divatú szecessziós világos tokban, szalon, ébresztő, irodai és konyhaórák. | | |
| Nagy választék arany és ezüst ékszerekben, u. m.: láncok, nyakláncok, gyűrűk, jeggyűrűk, fülbevalók, karsatok, medaillonok, szent képek. Amerikai dublé, nikkel, bőr és sport láncok | | |
| Szemüvegek és orrcsüptetők minden kivitelben és erősségben. | | |
| Tört aranyat a legmagasabb ársban megveszek vagy azokat rafizetés-sel divatos ékszerekre becserelem. | | |
|  | Jótállás mellett. | |
| Gyors szállítás. | Órák, ékszerek és szemüvegek gyors és pontos javítása. | Jutányos árak. |

A Sümegi Népbank Sümege

folgyó évi november 1-vel új üzletágat honosított meg. A már több intézetnél közkedveltségnek örvendő

takarékbiztosítást

életbe lépteti.

Az intézmény lényege az, hogy a fél az intézetnél **heti befizetési könyvecs-kére** 15 éven át hetenkint 1 koronát és a táblázatszerű fillér **pótdíjat** fizeti be mikor is 15 év eltelté után a bank a félnek — kamatos-kamattal **1000 koronát** fizet vissza.

Amennyiben azonban a fél a 15 évi időtartam **előtt bármikor** is netán **el-halna**, úgy **azonnal** ugyancsak **1000 korona** fizetetik ki örökösének.

Belépni azonban nemcsak egy koronával, hanem 50 koronáig bármely egység-gel is lehet és ilyenkor természetesen, annyszor egy korona és annyszor a megfelelő pótdíj fizetendő, ahány ezer koronát a fél magának biztosítani kíván.

Belépni bármikor lehet.

Vidéki befizetőknél portómentes postatakarékpénztári befizetési lapokat ingyen bocsátunk rendelkezésére. — Felvilágosításokat szóban és írásban bárkinek ad, ismertető füzeteket küld, jelentkezéseket mindenkor elfogad

a Sümegi Népbank Sümege.

KRAJCZÁR GYÖRGY

épület és butor asztalos, temetkezési vállalkozó, Sümege.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy Árpád-uccai házamban 9 év óta fennálló koporsóraktáramat érc és érc utánzatú fakoporsókkal, valamint ravatallal és a mai kor igényeinek megfelelő mindennemű temetkezési cikkekkel a legszebb kivitelben kibővittem.

Ravatalozást Sümege 8 koronától 16 koronáig a legszebb kivitelben állítok, vidéken némi felárral. Ércoporsók 120 koronától 200 koronáig a legszebb kivitelben kaphatók, továbbá érc utánzatú és sima fakoporsók, valamint mindennemű temetkezési cikkek mérsékelt árak mellett kaphatók.

Szives pártfogásukat kéri

teljes tisztelettel

Krajczár György

asztalos és temetkezési vállalkozó.

Szombathelyi vászonáru
és kelengye vállalat.
Szombathely, Tökölyi Imre u. 25.

Saját műszövdéinkben készitünk lenfonálból damaszt, abrosz, szervietta, törölköző és egyéb e szakmába vágó árukat.

Szepességi és mindennemű vászon asztalnemű, függöny és szőnyeg raktár.

Mintákkal készséggel szolgálunk.



BRÁDY-féle gyomorcsépppek
a Máriacelli Szűz Mária védjeggyel ellátva, melyeket **Máriacelli gyomorcsépppeknek** nevez a nép, harmincz esztendő óta úgy beváltak, hogy nélkülözhetetlenek minden háztartásban. E csépppeknek utólérhetetlenül jó hatása van mindennemű **gyomorrontás, gyomorégés, székrekedés, fej- és gyomorgöröcsök, hányás, álmatlanság, vérszegénység és sápkór ellen.**

Egy kis üveg 80 fill., nagy üveg 1 K 40 fill., 6 üveg 5 korona, 3 duplaüveget 4 K 50 fillérért franko küld a készítő **Brády K.** gyógyszerész a »**Flagyar Királyhoz**« Wien. I., Fleischm., I., Depot 241.

Ügyeljünk a védjegyre, a mely a Máriacelli Szűz Mária ábrázolja, a vörös színű csomagolásra, és az aláírásra, a mely az oldallevő kép másolata.

Hirdetéseket

jutányos árakon elfogad
a kiadóhivatal.